

NAGYVÁRAD

Főszerkesztő: HEGEDŰS NÁNDOR

Felölös szerkesztő: MARÓT SANDOR

Városok kultúr-cseréje

Harmadik napja időzik már Nagyváradon a kolozsvári Magyar Színház drámai zűvésztömege. És ugyanakkor a mi társulatunk zenés bohóságok üde színeivel inteli tele a kolozsvári rivaldát. Első halálra nem is hinnék: milyen nagyjelentőségű kultur-cselekedet ez, csak ha egészen szembeütközik a kérdéssel, eszmélünk rá a jövő feljövőjére. Az erdélyi városok kulturális életében ma, az impérium-változás utáni túléledő létharc elernyedésének periódusa előttünk, mikor a küzdelem már-már föléltette őrtartalékait s a korábbi szenvedélyek elűlt palesztráján szürkén, lomhán fekszik el a közöny. A lassú elhanyaglásba ne, ez a mozdulás gyors fluktuációt, új energiát, kedvet, friss színeket injekciolt. A két rokon-város vendég művészei örökt élet, elevenség, érdeklődés pezsdül, elhullámszanak a megállt vizek.

Kolozsvár az impérium-változás után agadhatatlanul — s joggal — Erdély fővárosa lett. Azza predestinálta nemesupán földrajzi fekvése, de — valljuk meg — lapozottabb lelkesége, komolyabb és tartalmasabb történelmi múltja is. Színházában az intőger magyarságról való lekapcsolás előtt a korábbi Magyarországon működik Nemzeti Színház volt, ahol tradíciójában igényességben a művészi erők legcsoportosult. S ahonnan ezeknek az egytől-egyig fogalommal vált nevű, hiányosuk hűben megismosodott embereknek túlnyomó részét még a hajlékból száműzés és keserősége, a megszorítások hegyes könyöke sem tudta kibillenteni.

A fiatal Várad minden időben üdőbb színeivel, elevenségével dominált. Derűje végiglibbent a komor történelmi Erdélyen, mint valami pajkos, szép gyermek csillanó aranyhája. A vidámság, a könnyed, muzsikáló humor kulturáját nevelte nagyra, szórakoztatásul, sokszor vizsgasztaló feledtetésül. Színházába átlüktetett a távol nyugat ezer kedves pikantériája, finom dévajsága. Ezekkel a lelki adottságokkal számolnia is kellett itt minden szinigazgatónak. A hangszóló hovatovább az operettre tevődött, a dráma maradt reprezentatív fényűzésnek. Az impérium-változás után azonban gazdasági nehézségek jöttek, számvetésre kényszerítve. Nem lehetett többé kockáztatni. Mig Kolozsvár megbirta és fenntartotta a drámát, Várad mindinkább s most már tudatosan volt kénytelen a könnyű műsának komcessiókat tenni, ha színházról végképp lemondani nem akart. A műfajok egyensúlyát a színházak kézfogásának kell megteremtenie. A drámai Kolozsvár s a zenés Várad pajkoskodó várad művészet kolozsritjainak időnkinti kicserélésére hovatovább parancsoló kultúr-szükségletté váltott. A kölcsönös vendéglátás nem csupán szellemi csemege mindkét város közönsége számára, hanem létező, nagy pedagógiai érték is, művészek és közönség részére egyaránt.

A színészek elé — kik egy csoportba alakulva magukat, egymást a legvéletlenebb mozgásokig, közönségük izlését a biztosan előre bementott nyíltzsinai tapasztalások kiismerték — az új közönség új lelki

dispozíciókat tár. Új érzéseik ezüsthúrjaiha markol, új hangokat szólaltat és ismeretlenségével ismeretlen, talán nem is tudatos képességek előbontására serkent.

Vizsont a közönség, mely a megnehezült életviszonyok közt egyre többet veszít mozgékonyságából, melynek nincs módja többé városokat váltani, utazni, látni, összehasonlítani, mely szinte belezorodásodik a helyi adottságokba: a társulatok időnkénti kicserélésével igényeinek és izlésének nevelhetőséghez jut hozzá.

Magunk részéről csak örülhetünk a helyes és céltudatos kezdeményezésnek. Egy sereg messzicsengő nevet küldtünk Kolozsvárnak és a legkomolyabb valóra-

ket kaptuk cserébe értük. Nem féltjük kicsinyesen a magunkét s igaz érzéssel, őszinte szeretettel örvendünk a közénk adó szándékkal, hittel jött egytől-egyig kiváló művészeknek. Kolozsvár megteszi a magát s méltán aratja köztünk teli öllel a sikereket, komoly elismerést. Biztos nyugalmunk, hogy Várad sem marad hátra és vendéglátás multán mindkét részről az az örömteli eredmény-leösszegezéssel zárulhatnak a színházkapuk, hogy a kicserélő társulatok egyaránt értékes, szép és követésre — de a közönség legmesszebbmenő támogatására és szeretetére is — méltó példát statuáltak.

Katonai puccs Görögországban

A baloldali katonapárt lemondatta a kormányt

Athénből jelentik: Ma Athénben katonai forradalom tört ki. A katonaság egy része, amely már régen elégedetlen volt a kormány működésével, ma reggel ultimátummal fordult a köztársaság elnökéhez és a miniszterelnökhöz, hogy délután négy óráig mondjanak le. A forradalmároknak élén Pangalosz tábornok áll. A kormányhoz nem engedelmességek, hanem amennyiben a kormány nem engedelmességek, erőhatalommal távolítják el.

A fölkelő flottacsapatokat és hadihajókat Kyriakosz tengernagy vezeti. Még mielőtt az ultimátum lejárt, a fölkelő csapatok megszállták a posta- és táviróhivatalt és megtagadták a külföldre címzett táviratok felvételét, még a hivatalos, valamint a diplomáciai táviratokat sem továbbították.

A kormány a kora délutáni órákban kommunikét tett közzé, amelyben közli,

hogy lemond, miután a fölkelők azzal fenyegetőztek, hogy bombázni fogják az elnöki és a miniszterelnöki palotát abban az esetben, ha a kormány nem engedelmességek. Amikor a kormány lemondásának híre elterjedt Athénben, a fölkelő csapatok megszállták a többi még meg nem szállt katonai erődöt.

A fölkelők a forradalmi kormány megalakításával Papanasztaziut bízták meg.

A katonai puccs távolról sem jelenti a visszatérést a monarchiához, ellenkezően. Görögország a katonai párt a radikális baloldalhoz tartozik.

Pangalosz kijelentette angol újságíróknak, hogy a hadsereg és a haditengerészet ki akarja verekedni az ország igazságos közigazgatását és nem tűri tovább a kormány hihetetlen pénzposzékölését, amelyet meg is fog akadályozni.

A magyar független szocialisták tüntetése Budapesten

Gömbös és a magyar király-kérdés — Megszűnt a „Nép” című lap

Budapestről jelentik: A magyar politikai életben néhány napra csöndesség állott be, a parlament az indemnítási vitával van elfoglalva. Az indemnítási vitára kilenc képviselő iratkozott fel, nagyrészt szocialistákat. Az első napon Drózy Győző szólalt fel, aki azt tette szavá, hogy az országos független kisgazda pártot a kormány a hatóságok révén zaklatja. Kéthly Anna az indemnítást nem fogadja el, mert a kormány egyetlen ponton sem teljesíti kötelességét. Vitézi ünnepeket rendeznek — mondotta — ugyanakkor azonban azok, akik a harctéren hagyták kezüket, lábukat, szemüvegüket, a rokkantak éheznek és koldulnak. Szót emel arról, hogy a kormány vigye keresztül a magántisztviselők nyugdíjának a valorizálását.

A fajvédők vacsoráján Gömbös Gyulának a királykérdéssel foglalkozó beszéde keltett feltűnést. Kijelentette, hogy a fajvédők a szabad királyválasztás alapján állnak, jelöltjük nincs. Ottót nem akarják.

de ha a nemzet érdeke azt kíván-

ja, hogy Ottó legyen a király, akkor örömmel állnak melléje.

A Váci-féle magyar szocialista munkáspárt csütörtökön este népgyűlést hívott össze a régi képviselőházba. A rendőrség azonban a népgyűlést nem engedélyezte. Erre a megjelent tömeg egyrésze tüntető felvonulással a Népszava ellen akart vonulni és a Rákóczi-téren egy rögtönzött népgyűlés alkalmával éles bírálatban részesítette a szocialdemokrata párt parlamenti frakcióját. A rögtönzött népgyűlés alig tarthatott tíz percig, mert a rendőrök értesítették a közeli őrszobát, ahonnan egy szakasz vonult ki feloszlattatni a népgyűlést. Innen folytatta volna útját a tömeg a Népszava elé. A Népszava kapuit a portás azonnal lezárta. A rendőrség a néhány százfőre rugó tömeget szétoszlásra szólította fel, majd lovasrendőrök ugrattak a tüntetők közé, több fiatalembert, nagyjából 18–22 éves munkásokat elől-

Irakozzon be

a Hegedűs kölcsönkönyvtárba

litottak a kapitányságra a zajos utcai jelenetekért.

Budapest nagy feltűnést keltett, hogy a fajvédők délutáni napilapja: „A Nép” tegnap már nem jelent meg. Wolffék nem tudták kifizetni a nyomdászamlát és a szerkesztősejt. Beavatott körökben véglegesnek tartják az újság megszűnését, amely a megjelenését az utóbbi időben már csak hétről-hétre és a legnagyobb nehézségek árán lehetett biztosítani. Csak legutóbb váltott ki jelentéskönyv politikai botrányt Klebelsberg miniszter eljárása, aki a vallásügyi tárca egyik jelentéskönyv alakját, a (Nép nyomdáját) a Stádium nyomdával átadta kezére játszotta, hogy egvárdre még így biztosítsák a lap megjelenését. Legutóbb Andrassy lapja, a Magyarországi folytatott tárgyalásokat a Nép átvételére vonatkozólag. Ezek a tárgyalások Wolf ellenállásán hiúsultak meg. A Népeknek 1250 millió tartozása van. Most, hogy a lap menthetetlen anyagi zavarba jutott, nincs kizárva, hogy a Magyarországi megveszi a lapot és a maga szellemében szerkeszti tovább.

A Kereskedelmi Csarnok memoranduma a polgármesterhez

A vasárnapi választmány foglalkozik a vízidíjak ügyével és tiltakozik a biharmegyei járások elosztása ellen

A nagyvárad Kereskedelmi Csarnok mint a város kereskedelmének képviselője a város vezetéséhez intézett számos beadásban mutatott rá arra az igazságtalanságra, amely a kereskedőket a város vezetéséhez részéről éri a víz- és csatornázási díjak viselésének igazságtalan elosztása által.

Mis városok vezetéséhez kezdeti fogva azt a helyes rendszert követi, hogy a közmb-vek fenntartásához mindenki olyan öszeggel járuljon hozzá, mint amilyen mértékben azokat igénybe veszi. Így más városokban a kereskedőknek a víz- és csatornázási díjak csak igen kis mértékben voltak és vannak megterhelve. Ezzel szemben Nagyvárad város vezetéséhez már kezdeti fogva azt a méltánytalan rendszert vezette be, hogy ugyanolyan szorzókos víz- és csatornázási díj rőtt az üzletekre, mint a lakásokra.

A Kereskedelmi Csarnok e helyen intítatva éri magát arra, hogy tiltakozzék eme anticomercialis felfogás ellen, amelynek csak az a célja, hogy a kereskedelmet a fogyasztóközönség gyűlölködésének tegye ki. A Kereskedelmi Csarnok különösen tiltakozik itt, ebben a városban, amely fejlődését, lételeményeit az itt dolgozó és dolgozó kereskedelmének köszönheti, amely város jövőndé existenciáját csak a kereskedelem tevékenységére alapíthatja. A Kereskedelmi Csarnok most, amikor a víz- és csatornázási mű igazgatósága egybegyűjtötte ismét a száznégyes díjak újabb leendő megállapításához szükséges adatokat, a többbiztoson megerősített ígéretekre való hivatkozással, ex utraque ismételtlen kéri a kereskedelmi szemben eddig követelt nyilvánvaló igazságtalanság sürgős megszüntetését.

Mindezekre tekintettel a Kereskedelmi Csarnok mint a helybeli kereskedelem érdekképviselője első sorban is az eddigi igazságtalanság megszüntetése céljából, másrészt a közmb-vek teljesítő képességeinek fenntartása érdekében azon javaslattal fordul a város vezetéséhez, mint a víz- és csatornázási mű jelenlegi igazgatóságához, hogy a száznégyes rendszer helyett addig is, míg módjában lesz bevezetni azt, hogy a díjak a tényleges igénybevételnek megfelelő összegben fizetessenek, vezesse be azt a rendszert, hogy a díjak kivételének alapját az 1914. évben fizetett díjak képezzék, amely mindig azzal a szorzószámmal szoroztatnak, amely kiadja a szorzási eredményben a mindenkori költségvetésben megkívántatott öszszéget. Azoknál a helyiségeknek pedig, amelyek 1914. óta átalakítottak vagy amelyeket azóta építettek, a kivétel összehasonlítás és becslés útján történjék.

A Kereskedelmi Csarnok elnöksége az ezen határozati javaslatainak megfelelő memorandumot küldetés útján adja át a város pol-

gármesternek, mint a víz- és csatornázási mű igazgatósága elnökének.

A Kereskedelmi Csarnok vezetéséhez egybeként még az alábbiakat közli:

Van szerencsém értesíteni, hogy választmányunk folyó hó 28. án vasárnap délelőtti 11 órákor ülést tart, amelynek fontosabb tárgyai: a folyó évi költségvetés, a városi víz- és csatornázási díjak ügye, valamint tiltakozás a sz-

Sanghaiban mozgósították az európai és amerikai önkénteseket

Londonból jelentik: Sanghaiban az összes európai és amerikai önkénteseket mozgósították. Az európai negyeden autóságuldoztak végig kínaiakkal, akik mindenkire, akit idegennek néztek, lövöldöztek; a házakra bombákat dobtak. Sanghaiban a rendőrség megtiltotta a garázstulajdonosoknak, hogy bárkinek is autót adjanak kölcsön. Mára az európai asszonyok és gyermekek Kantonból Honkongba menektek, hogy elejét vegyék annak, hogy a mai ünnepen, az úgynevezett „Sárkány-ünnepen”, amely Kínának nemzeti és vallásos ünnepe, tömegmészárlás legyen.

Az angol sajtó közöl ma egy jegyzéket, amelyben a kantoni angol főkonzul jóval a felkelés kitörése előtt rámutatott arra, hogy agitátorok támadást terveznek az európai negyed ellen. A jegyzékben, amely a kínai kormányhoz volt intézve,

kegyhídi, margitai és érmiályai járásokról Biharmegyei egy ujjonnan alakítandó megyéhez való átszólása ellen.

Ugyanazon napon délelőtti 10 órákor megtartották az általunk fenntartott iskolák záróünnepélyét, amelyen a Csarnok egész vezetésége részt vett.

Dr. Fried,
főtitár.

Megalakult Nagyváradon a zsidó földmunkásokat képző iskola

Az első Chaluc-farm

Nagyvárad zsidó társadalma pártnyalatra való tekintet nélkül támogatja a Chaluc-farmot. Wasserstrom Sándor adománya Chaluc név alatt Zsidó Chalucok munkái ettől bálulathoz az egész világot. Zsidó Chalucok életük feláldozásával csapolták meg ma is Palesztina feneketlen mecsarait. Zsidó Chalucok beérősítették Palesztina kopár területeit. Zsidó Chalucok várszolták egyetlen kert egész Palesztinát, a Chalucok érdeme, hogy ismét tejle-mézrel folyó Kanaan lesz Palesztinából.

A Chalucok megmutatták az egész világnak, hogy a zsidó nép földmunkát és nehéz fizikai munkát is képes elvégezni. Egyébként Chalucképző telepek mindenütt külföldön már régen léteznek. Nálunk Romániában eddig csak Csernovicban és Kiscevenben létezett Chalucképző telep. Ugyanis az angol kormányzat a Palesztina-bizottság véleményezésével csakis egy bizonyos tőkével rendelkező (turistákat 50 angol font sterling, leteleplőket 500 angol sterling tőkével) a produktív és képzett szakmunkások bevándorlását engedélyezi. Egyébként csak a Chaluc-farmokon kiképzett zsidó munkások kaphatnak Palesztinába bevándorlási engedélyt (az

úgynevezett Certifikátot.) Nagyváradon néhány héttel ezelőtt alakult meg az első földmunkásokat, illetve kertészetet képző Chaluc-farm. Wasserstrom Sándor nagyvárad téglaárny három évi használatra ingyen átengedett (már 8 hold földet ebben az évben, cirka 4 hold kertészetre alkalmas területet a jövő évben újabb 4 hold területet.) Továbbá ingyen átengedett a Chaluc-farm részére alkalmas lakásokkal átalakított hatalmas helyiséget és egy nagy műhelytermet. A Chaluc-farm esetleges kibővítéséhez szükséges téglaát korlátlan mennyiségben ingyen bocsátja a Chaluc-otthon vezetésének a rendelkezésére. Wasserstrom Sándor érdeme elsősorban, hogy adományával lehetővé tette Nagyváradon a zsidó földmivészeket képző Chaluc-otthon megalakulását.

Egyelőre a farm vezetősége 15 zsidó fiatalembert vett fel Chaluc részére. Nagyvárad zsidó társadalma dícséretreméltó módon segítette első minden előzetes propaganda nélkül a Chaluc-farm berendezését, felszerelését és élelmezését. Ugyanis önkéntes felajánlások útján rengeteg kertészeti felszerelést, szerszámokat, ruhákat és lakásberendezést és fémeműt küldtek a Chaluc-farm vezetőségének. A Chalucok már megkezdtek a munkájukat. Már látható, amint zsidófiúk földet ásának, kapálnak, kaszálnak és cementtéglaát csinálnak. A Chalucok szigorú vallás-erkölcsi felügyelet alatt állanak. A felügyelet a nagyvárad Mizrahi szervezet végzi. Dícséretreméltó munkát végzett a Chaluc-otthon létrehozásán a Palesztina-bizottság titkársága, aki egyébként a Palesztinába vándorlók ügyeit is intézi. Az ujjabban nyert információk alapján közölhetem, hogy a jól sikerült kísérlet után rövidesen megalakul a leány (Chaluc)-farm.

Blum Zsigmond.

* Olasz vízum 750 lei. Szerb vízum 1034 lei. Cseh vízum 591 lei. Francia vízum (1 évre) 1170 lei. Német vízum 700 lei. Gyorsan és pontosan készül a Hegedűs Hirlapiródaiban.

A főszerepben:

MACISTE

Csodás nápolyi és newyorki felvételek.

TAIFUN

Jön: Jön: A főszerepben: Warren Kerrigan.

Kész az új református püspök?

A református egyházkerület legutóbbi gyűlésén tudvalevően elrendelte a püspökválasztást és a szavazatok benyújtására augusztus 30-ára tűzte ki a határidőt. A 189 szavazó egyházközségben még nem indult meg a szavazás, mert előbb a püspök személyének kérdésében az egyszemélyes állásfoglalás céljából június 30-ára újra érkezleket hívtak össze. Az értekezlet összehívói Csaba Adorján helyettes kerületi főgondnok és dr. Haraszti Géza szatmári ügyvéd, az egyházkerület világi főjegyzője.

A királyhágómelléki, ref. egyházkerület püspöki székére két jelölt van: Sulyok István lemondott püspök és Szalicska Mihály temesvári esperes.

A szatmári értekezlet tulajdonképpen az, hogy pártoskodás elkerülésével, sértetlen állapotban megválasszák a püspök személyében azzal, hogy a kisebbség a többség előtt kötelességszerűen meghajlik a püspökválasztás, amint azt az ügy megkívánja: egyhangú legyen. Az értekezlet eredménye előtt nem prejudikálhatunk, azonban a hangulat az általunk ismert háttér a egyházmegyében teljesen Sulyok István püspök választása mellett van.

A pénzügyi tisztviselők nyugdíjazása

A nagyváradai pénzügyigazgatóság magyar főtisztviselői a pénzügyi adminisztrátor szóbeli felhívására benyújtották nyugdíjazás iránti kérésüket. A tisztviselők a kérvényt visszakapták azzal, hogy a jogszabály ki kell hagyni azt a részt, amely az adminisztrátor szóbeli felhívásáról szól, az ügy kérjék a nyugdíjazást, hogy önként nyújtották el a nyugdíjba-menést. Mellett a nyelvi vizsgán is részt kellett venniük, amelynek eredménye szerint a magyar főtisztviselők az elméleti és gyakorlati követelményeknek megfeleltek. Összesen ketten buktak el, akik nem adták be nyugdíjazás iránti kérvényüket, mert önként nem mennek nyugdíjba, hanem megvárják a hivatalból való nyugdíjazást.

A pénzügyigazgatóságon még egy eset történt. Ismerik a Nagyvárad olvasói Ujhelyi Dezső történetét, akinek 9 gyermeke van. A háború alatt a kisebbségi makulatur-papírra hált az egész család azzal takarózott, jó emberek is segítettek a rettentő nyomorban élő családon. Nyomor azonban nem hagyta el őket, három héttel ezelőtt Ujhelyi bejelentette pénzügyi adminisztrátornak, hogy nem ad hivatalba menni, mert nincs ruhája, ami volt, az csupa rongy. Így festett 1925-ben egy magyar tisztviselő helyzete. Mikor után hozzájutott valamihez, tapogatózni kezdett, hogy hivatalába visszatérhet-e? Erre a kérdésre a képviselőhöz fordult, aki a szilveszter adminisztrátor előtt cselekedte a borzalmas helyzetet, amelyben Ujhelyi 9 gyermekével él. Az adminisztrátor igazoltnak vette Ujhelyi elmaradását és visszahelyezte hivatalába, ahol tegnap már zorgalmasan dolgozott.

Nem is kell hangsúlyoznunk, hogy Ujhelyinek 2000 leies fizetéséből tizedmagát csakugyan lehetetlen megélni. Egy ember se élhet meg ennyiből.

Divatosikok Popelínok Lei 154-rt gyönyörű vázákban **Lettner Márton Részv.-társ.-nál.**

Négyszázhetvenezer lei kártérítést kér a meggyilkolt Hidegkuti Hídegkúti édesanyja

Elhangzottak a perbeszédék

Két napja folyik a főtárgyalás Hidegkúti János meggyilkolása ügyében. A bíróság közel ötven tanút hallgatott ki és megállapítható, hogy nagyon eltérőek a tanúvallomások és nyilvánvalóan az egyik vagy másik család iránt érzett szimpátia, vagy antipátia egyik-másik tanu vallomása érezhető volt.

A főtárgyalás harmadik napján még egy, a védők által utólag bejelentett tanút hallgatott ki a bíróság.

Kovács Gyula hentesmester nagyon kedélyesen vall. Azt állítja, hogy Hidegkúti lekasztott egy hatalmas pofont az asszonynak (Stupariunénak.) Ez éppen elég is volt neki.

Azt állítja még ezután az eddigi tanuk vallomásaival homlokegyenest, hogy Stupariuné elment ezután a sátorból, sőt azt is mondja, hogy Stupariu nem szúrta meg Vidicannét.

A bíróság a védők ellenzése dacára is megesketi a tanút.

Az elnök megállapítja ezután, hogy Stupariu kétszer volt büntetve.

A vádbeszéd

Ezután Magrini ügyész megkezdi a vádbeszédet, amely több mint két óra hosszát tartott.

Részletesen ismerteti az előzményeket és a gyilkosság körülményeit. Az egész város a legnagyobb szimpátiával kísérte a szerencsétlen Vidican családot. Stupariu már két ízben büntetve is volt, aki a borzalmas gyilkosság után, mint egy mérszáros, aki elkészült véres dolgával, azt mondotta:

— Na most elkészültem veletek.

A felesége pedig megszólalt:

— Jól tetted!

A tanuk vallomását boncolja ezután az ügyész és értékel, melyik figyelembe vehető, melyikre nem lehetnek tekintettel. Vidicannal szemben a bíróság jóakarátat kéri, mert a felindult apa cselekedete megérthető.

Ezután módosítja a vádat. Stupariut szándékos emberölés kísérletével vádolja, a feleségét pedig szándékos emberölésben való tettestársnak minősíti, mert a gyilkosságot együtt és közös akarral határozták el. Kéri a bíróságot, hogy ilyen értelemben mondják ki az ítéletet is.

A védők a vád módosítása miatt arra kéri a bíróságot, halassza el a főtárgyalás folytatását, hogy a védelmet az új vád ellen előkészítsék.

A bíróság rövid tanácskozás után úgy dönt, hogy a bünper anyagát már teljesen feltárták a tanuk vallomásai és így nincs idő a tárgyalás elhalasztására.

A védőbeszéd

Dr Erdélyi Szevér mondja el ezután Stupariu védelmére a beszédét.

Ő beszélgetett a vádlottakkal és azért vállalta a védelmet, mert az a meggyőződése, hogy Stupariu nem egy bűnöző lombrozó típus, csak egy sajnálatos tragédia véletlen eszköze.

Sorra veszi ezután a vád pontjait. A szándékosság megállapítása tévedés következménye. Stupariu teljesen elvesztette lelki egyensúlyát, amikor látta, hogy Hidegkúti pofonütötte a feleségét. Kéri enyhítő körülmények figyelembevételét. Azt, hogy Stupariu beismerte a gyilkosságot, hogy megbánta a tettét és hogy ter-

helt. Ezt igazolja az, hogy két nővérét az elmekórházban ápolták.

Kéri a védenek felmentését.

Dr Rednic Gábor Stupariuné védője ismerteti azokat a szenvedéseket, amelyek a Stupariu család már eddig is keresztül ment. Nincs bizonyítva a Stupariuné szándékossága és kéri az enyhítő körülmények figyelembe vételét és Stupariuné felmentését.

Dr Horváth Emilia hosszú, nagy hatású beszédben védi Vidicant és azt fejegeti, hogy a bíróság nem ítélheti el, amiért önkivületi állapotban megütötte fia gyilkosát.

Az ügyész replikája és a védők válaszai után az elnök az ítélet kihirdetését szombat délelőtt 10 órára tűzte ki.

Ezután bejelenti, hogy Hidegkúti családja, mert támogatóját elvesztette, halálának okozójától 475 ezer lei kártérítést kér.

Cadum - Kenőcs az összes bőrbetegségek ellen

Bőrbajok által okozott fájdalmakat el lehet hárítani, ha idejében használjuk a Cadum-kenőcsöt. Rögtön megállítja a viszketegséget, a bőr minden gyulladását vagy daganatát enyhíti vagy gyógyítja. Fenséges az égzema, furunkulusok, orban, horzsolás, sümöcs, hemoroidok, var, kopaszság, sebek, égésutak ellen. Gyógyszertárakban és drogeriákban kapható. Engros a Standard drogeriában, București.

ATLANTIC NYÁRI MOZI

9 1/4 órák.

APOLLÓ MOZGÓ

6 és 9 órák

Ma utoljára

ÉN ÖLTEM!

Hatalmas társadalmi dráma 8 hosszú felvonásban. A főszerepekben: Hugette Dullon, a legszebb francia filmdiva és Sessue Hayakawa, a japán színművészet csillaga a „Csata” film főszereplője.

Minden hirdetői eszköz semmitmondó akkor, ha

B-L-E-I-E-R

(Sas - passage)

fehérnemű, harisnya és csipke árát megtekinti.

Figyelem

Helybeli és vidéki viszonteladók és vásárló közönség figyelmébe! Legjobb és legolcsóbb bevásárlási forrás, ahol egy helyen szerezhethet be minden hentes, csemege és összes élelmiszerszükségletét.

TÓTH SÁNDOR

Str. Gen. Holban 46 (Uri-és Szaniszló (volt Széles-utca) utcával szemben. Téli szálmál, száraz kőbász elismert csemege paprikás szalona és mindenféle tartható és szállítható hentes és csemege áruk nagyraktárral!

Nőiakalaptanfolyamot nyitok

Julius 1 én. Elsőrangú munka. :: Legújabb módszer szerint tanítok.

BOKOR SZIDY

Str. Ep. Ciorogariu (Uri-utca) 14. Premontrei gimnázium.

Duca és Lepadatu fogják megvizsgálni a kisebbségi oktatás sérelmeit

Bukarestből jelentik: A tegnapi sinajai minisztertanácson foglalkoztak a gabona-rendelettel, amelynek végleges szövegezését a statisztikai adatok beérkezése után állapítják meg. Circulescu miniszter referált Besszarábia élelmézéséről, majd Tatarescu intervenciójára felszólították az ország összes városait és községeit, hogy egy rendkívüli segélyben részesítsék Besszarábiát. Vaitoianu közlekedésügyi miniszter beszél az új termsz szállításának szükségességéről, a CFR. szükségleteiről és a teherkocsipark kijavításáról. Foglalkozott ezenkívül a pénzügyminiszternek rendeletével és megállapítja, hogy a százmillió leies kiutalás nem fedezi a szükségletet, mire a minisztertanács a jövő hónapra előleget előlegezett. A minisztertanács a mezőgazdasági kamarák választását augusztus 25-ére tűzte ki, míg a községi választásokat szeptemberre halasztotta. Petrescu Comnen Románia svájci követe beszámolt a Népszövetségnél a magánoktatás ellen beadott panaszokról. A minisztertanács kiküldötte Duca és Lepadatu minisztereket, hogy Petrescu Comnennel vizsgálják meg a panaszokat.

A háztulajdonos és a bérlők pereit

Centralizáló vagy decentralizáló

Hozzászólás jelent meg egyik helyi lapban egyik nagyváradi ügyvéd tollából arra az akcióra, ami a Lakásbérlők Szövetségében felvetett új rendszer érdekében megindult. A vasárnap, 28-án délután 4 órakor, a Kereskedelmi és Iparkamara helyiségében tartandó közgyűlésnek egyik pontja lesz a jövőbeli rendszer felett is dönteni, az új főitkár és ügyész megválasztásával kapcsolatosan. Az új rendszer kérdése az ügyési hatáskörnek centralis, vagy széttagoltsága körül forog és érdekessége még, hogy mindkét elv felvétele szerkesztőségünkönkől indult ki. A hozzászóló ügyvéd a decentralizáció mellett foglalt állást első ízben, de a legutolsó közgyűlésen visszavonta indítványát és ismét a centralizáció mellett fejtette ki érveit: az új, hogy alaposabb átgondolás és tanulmányozás után a bérlők és háztulajdonosok közötti viszonyoknak a teljes megértésével való megoldást csak akkor látja biztosítottának, ha a szövetség fixfizetéssel alkalmaz egy ügyészt és egy főitkár.

Munkatársunkat a háztulajdonosok és bérlők részéről hozzá érkezett levelek és személyes tárgyalások meggyőzték arról, hogy nagyon sok pereskedés elmaradhatott volna, ha a bérlőket is meggyőzi valaki idejében a pereskedés csökkentéséről és a bérlés megegyezés újít egyengeti. Az új ügyésznek tehát első feladata kell, hogy legyen, hogy a hozzá érkezett panaszait elbírlva, előszörban a két fél között a megegyezést próbálja meg, a bérlő és a háztulajdonos között. Adatok bizonyítják, hogy egy háztulajdonos, mint a bérlők utólagosan belátták, hogy sok költségtérítéssel meg tudták volna találni maguk között a megegyezés újít, amely a bíróságok előtt elmergesedve mindkét félnek kellemetlenséget okozott.

Különösen áll ez a kereskedő társadalomra. Nagyon sok háztulajdonos kellett, hogy elhagyja üdületét az utóbbi időben azért, mert a megindított per miatt a háztulajdonos utólag, mikor a törvény visszaadta felföldési jogát, csak kölcsönt akart visszadni, mikor a szerződés meghosszabbítását megtagadta.

Intő példaként és követendő példaként kell, hogy álljon Nagyvárad bérlő társadalmát előtt, a körülményeket tekintve az az ideális állapot, amely Bécében alakult ki. Az osztrák fővárosban minden bérlő tagja a szövetségnek, éppúgy minden háztulajdonos a maga szövetségének.

A vitás ügyeket pedig nem viszik bíróság elé, hanem a két szövetség kiküldöttéből alakult választott bíróság döntésére bízzák, amely bíróság a választott bíróságokról szóló törvény intézkedéseit a saját intézkedik. Nálunk is meg lehet készítené alkotni.

Abban az esetekben, ha a vasárnapi közgyűlés a decentralizáció mellett döntene, az csak annyit jelentene, hogy az ügyeket nem egy, hanem négy-öt ügyvéd vinné, de az ideális cél, hogy a pénztelen ember is jusson jogsegélyhez, ismét csak nem érné el. Vederből eszeberbe jutna a bérlők ügye. Ellenben egy olyan ügyész, aki fixfizetésért dolgozik s ainek puhtán jelleme kizár minden megkülönböztetést bérlő és bérlő között, vagyis egyenlő odaadással látja el a szegény s a módos ügyét, megoldja az egész kérdést. Ma a helyzet az,

hogy az ügyvédek és így a volt főitkárak is, előre kellett letenni a tárgyalási díjakat. Az ügyvédeknek ugyanis nincs meg az a szó, ami az orvosoknál, hogy várnak a díjazásra, jól tudva, hogy a betegség, a baj nem akkor jön csak, amikor pénz van a háznál. A szövetségnek tehát a mostani közgyűlésen lehelővé kell tenni, hogy minden tag a tagsági díjért ingyen kapjon jogsegélyt. Ebben az esetben önként következik az is, hogy a társadalom minden rétege, minden bérlője tagja legyen a szövetségnek és ezzel a tömörítéssel — egyesülésben az erő — a bérlő társadalom oltárá sulyhoz jut, ami érdekeit előmozdítja tudja.

Dr Kis Döme elnök indítványa is ezt célozza, amikor a közgyűlésen időt fog adni arra, hogy aki még nem tag, ott a közgyűlésen beiratkozhasson s a szavazásokban részt vehessen.

Az elnökség — értesüléseink szerint — a régi marad, csak dr Fried Jánosai s még néhány előkelő névvel fog kibővíteni.

A választmányban a Kereskedelmi Csarnok, az ipartestület, az orvosi, ügyvédi-, tisztviselői kar és az ipari munkásság egyenlő arányban fog részt venni.

A miniszterelnök szerint szeptemberig felbomlik az ellenzéki blokk

Bukarestből jelentik, hogy a választójog törvényjavaslaton a nyár folyamán fontos változások lesznek. Egyébként két érdekes hírt közltek: tegnap a miniszteriumban. Az egyik az, hogy Bratianu Jonel miniszterelnök barátai előtt kijelentette, hogy legkésőbb szeptember 1-ig felbomlik az egyesült ellenzéki blokk és a Tacisták állítólag már a közeljövőben kiválnak. A másik hír az, hogy Constantin Dragic képviselő, akinek a közelmúltban afférja volt a háznaggal és akit Marzescu rendeletére letartóztattak, háromszázezer lei összegű kártérítési pert indít Marzescu miniszter ellen. Általános az a vélemény, hogy e mögött Vaitoianu miniszter keze van. Vaitoianu miniszter tudvalevőleg régi haragosa Marzescu miniszternek.

Egy halálos végű vallatás a törvényszék előtt

Békésnyúláról jelentik: A törvényszék most tárgyalja Fidler Pál lövöldözési rendőrfogalmazó és társainak bűnperét, akik egy elvesztett román pénzestével ügyében nyomoztak. A nyomozás alkalmával kitalálták és úgy megintozták Aufmuth József 46 éves vasúti őrt és feleségét gyermekeivel együtt, hogy

Aufmuthné a helyszíni szemle közben fájdalomában és a vallatás fölött érzett szégyenében felakasztotta magát.

Járóssy János rendőrfelügyelőhelyettes azt vallotta, hogy a fogalmazó azt parancsolta neki, hogy meg kell találnia a vádlottakat. Pál György őrmester, Csoknyay László detektiv, Lipkovszky András, Nagy László és Kós Miklós rendőrök mind úgy vallottak, hogy Fidler fogalmazó adta nekik a parancsot a gyanúsítottak titk-keresésére. Egy 13 ezer leies pénzestével elvesztéséről volt szó.

A bíróság bűnösnek mondta ki a loottakat és Fidler Pált 6 hónapi, Járóssy 4 hónapi és a négy rendőrt három hónapi fönre ítélte.

Károlyi Mihály elhagyta Párl

Párlból jelentik: Károlyi Mihály napokban váratlanul elutazott Párl. Elutazását családi okokkal magyaráz. bár Párlba érkezésekor hosszabb tartózkodásra rendezkedett be és bejelentette, hogy az emigrációban aktív munkát végezni. Egyes verziók hirtelen távozásra magyarázzák, hogy Károlyi Mihálynak felsőbb francia politikai nyomásra lett Párlt elhagynia. Ez azonban igen lőszinűtlen, miután a francia kormány lenleg a baloldali világszemléletet képviseli. A Párlsi Magyar Ujság emigránsok jelenlegi napilapja megjegyzés nélkül közölte Károlyi búcsúlevele akinek a neve már nem szerepel a utóbbi lapszám élen.

SUCHARD
KAKAO
FELÜLMULHATATLAN

Casino
TEMESVÁRI SÖR

minőségben vezet

Pásztor Árpád: Tolszloy iragédijája L. 220

EGY ÚJ SZALMA KALAP
csak Lei 10-
STROBIN-nal

Vas és rézbutort
sedrony ágy-
betétet gyárt **Madas**
Tudor Vladimirescu (M gyar) u. 18
Sodrony feszítést, javítást stb. stb. vall.

Aspirin tabletták

eredetiségükért és kiváló minőségükért
csak a valódi csomagolás (lepos doboz 6 avagy 20 tabletta tartalommal) a fehér-zöld-piros védjegyvel ellátva kezeskedik.
Minden más csomagolást saját érdekünkben utasítunk vissza.
ASPIRIN
0.5

ÚJ DONSKOK

* **Vízumokra vonatkozó értesítés.** Minden, a vízumok szükségességét és díjait illető változást a követések azonnal közölnék a hivatalos Menetjegyirodával, mely ilyként az utlevelek vízumozását szakzerűen intézi el és nem szerez be sem drágább, sem felesleges vízumokat. A vízumok megszerzése naponkénti futárjáratokkal.

* **Ferdinánd király és Mária királyné Párisba utazott.** Bukarestből jelentik a Rador: Ferdinánd király és Mária királyné tegnap este 10 óra 40 perckor utaztak el Sinajából. A pályaudvaron megjelentek a kormány tagjai és Károly trónörökös is nemjével. A király civil ruhát viselt és szemmeláthatólag kellemes hangulatban volt. A szűk udvari kíséretén kívül a királlyal utazott Romló udvari orvos is. Zombor-nyáig elkísérte a királyi pár vonatát Voirescu Romulus a sziguranca vezérigazgatója. Az eredeti tervtől eltérően, ma nem érkezik meg Párisba a királyi pár, hanem kiszálnak egy napra Bledben, a jugoszláv királyi pár nyári tartózkodási helyén. A királyi pár meglátogatja leányát Mariora szerb királynét. Innen a román uralkodópár Párisba utazik, ahol elválnak a király és királyné útja. Ófelsége Lesbagnolles francia fürdőhelyre utazik, Mária királyné pedig Londonba, ahol nővérének Beatrice angol infáns-nőnek vendége lesz. Visszajövet a román uralkodópár megszáll Mária királynénak Svájcban, Lausanne melletti kastélyában.

* **Az alispán Bukarestbe utazott.** Tempeleán Dezső Biharvármegye alispánja, mint prefektus-helyettes, tegnap délután sürgős vármegyei ügyek elintézése végett Bukarestbe utazott. Vele utaztak dr Filadán Viktor vármegyei főjegyző és Michis László számvevőszéki főnök, akik egyuttal részt vesznek a 28-án Focsaniban tartandó közigazgatási konferencián. Az alispánt távollétében a prefektura és subprefektura vezetésében Chirila Gusztáv főjegyző helyettesíti.

* **Tízéves találkozó.** Értesítjük azokat, akik a nagyvárad felső kereskedelmi iskolában 1915. évben érettségiztek, hogy a tízéves találkozó folyó hó 27-én, szombaton délután 5 órakor lesz a kereskedelmi iskolában. Este társasvacsera a Félixfürdőben. Hefi György és Fleischer Sándor.

* **Ma nyílik meg a modern amerikai bar a Püspök-fürdőben.** Jazz-Band. — Autobusz-járat.

* **Esküvői hír.** Weisz Aranka és Salamon Sándor folyó hó 28-án 1 órakor tartják esküvőjüket Str. Aradi-ut 17 szám alatt, melyre barátait és ismerőseiket ezennel tisztelettel meghívják.

* **Az iskolaépítő bizottság ülése.** Az iskolaépítő bizottság tegnap délelőtti ülést tartott, amelyen több folyó ügy mellett a kérvényező községeknek segélyeket szavazott meg. Chirila Ágoston megyei főjegyző pénztáros jelentése szerint a bizottságnak jelenleg 278.751.50 lei vagyona van, amelyből Keszlek községnek 50 ezer lei segélyt folyósítottak most épülő és 430 ezer leibe kerülő új iskolája felépítéséhez. Tudomásul vették a miniszter leiratát, amelyben iskolaépítésre Érmihályfalva, Éradony, Galospetri, Dezsér, Szt. Lázár, Gida, Vedres, Ábrány, Alsó-Derna községeknek 10—10 ezer leit, Piskolt és Remeo községeknek pedig 20 ezer leit folyósított.

* **A kolozsvári magyar drámai társulat vendégjátéka a legnagyobb szellemi eseménye Nagyváradnak.**

* **Vízumot gyorsan, pontosan, biztosan, megrendelt időre, csak a Hegedüs Hírlapiroda küldi el.** Telefon 1301.

LEGUJABB

Vérfürdő volt Kantonban

Londonból jelentik: Kantonban az idegenek elleni izgatás óriási méreteket foglyik. A tegnapielőtti harcokban megölt 80 kínai diák temetésénél nagy tüntetések voltak. A vérfürdőt az okozta, hogy egy tüntető csoport meg akarta rohanni az egyik

külföldi kolóniát, mire a hadihajók gépfegyverrel tüzeltek a támadókra. A hadihajók a kikötő közelében cirkálnak, hogy megakadályozzák a külföldi negyed felgyújtását.

Elítélték, mert Héjjasról magasztalóan írt

Budapestről jelentik: A magyar politikai helyzetben új hullámot vet Kádár Lehel újságíró pöre. Kádár Héjjas Ivánról és dolgairol magasztalóan írt és ezért a budapesti törvényszék büntett feldicséréseért vonta tegnap felelősségre. Kádár vé-

dőbeszédében elmondotta, hogy Héjjas magas helyről kapott felhatalmazást a rendcsinálásra. Kádár a bíróság ötszáz-ezer koronára ítélte. Az ügyet az ellenzéki képviselők a nemzetgyűlésen is szóvá teszik.

* **Dr Frentiu püspök nyaralása.** Dr Frentiu Valér gör. kath. püspök a Püspök-fürdőben megkezdte nyaralását.

* **Liberális nagygyűlés Pitestiben.** Bukarestből jelentik, hogy Pitestiben vasárnap liberális nagygyűlés lesz, amelyen Bratianu miniszterelnök és több miniszter is részt vesz.

* **Heilinger József eltávozik Nagyváradról.** A nagyvárad megszűnt róm. kath. tanítóképző volt igazgatóját, Heilinger Józsefet dr Bjelik Imre apostoli kormányzó Alsó-Inotára plebánosnak nevezte ki. Heilinger József 26 év óta működött a papnevelés terén s odaadó, önzetlen munkálkodásával, lelki emelkedettségével kiváló eredményekre tekinthet vissza. Tiszta életű pap, jeles pedagógus távozik el Nagyváradról, hogy új foglalkozásában a lelkipásztorkodásban is folytassa áldásos működését.

* **Elmaradt az NSE biharfüredi turája.** Az NSE turisztikai szakosztálya háromnapos kirándulást tervezett a biharfüredi hegyekbe. A rossz időjárás miatt Tátray Gusztáv, a szakosztály elnöke elhalasztotta a kirándulást. A július 5-iki gainai leányvásárra induló kiránduláshoz elsejéig lehet jelentkezni Tátray Gusztáv üzletében.

* **Ma nyílik meg a modern amerikai bar a Püspök-fürdőben.** Jazz-Band. — Autobusz-járat.

* **A bírósági hivatalos idő megváltoztatása.** Jelentettük a Nagyvárad mai számában, hogy az Ügyvédi Kamara országos akcióit készít elő a jelenlegi bírói hivatalos idő megtartásáért s mozgósítja az összes Ügyvédi Kamarák és az Ügyvédi Uniót is. A kögyűlés határozatából kifolyólag dr Simona György, dr Turula Miklós és dr Pop Kamil felkeresik a törvényszék és az ítélőtábla elnökeit, hogy pártolják az ügyvédi kar mozgalmát s felterjesztéseikben az igazságügyminiszter figyelmét hívják fel arra, hogy a bírák, az igazságszolgáltatás s a közönség érdeke a jelenlegi hivatalos idő megtartása.

* **A kolozsvári magyar drámai társulat vendégjátéka a legnagyobb szellemi eseménye Nagyváradnak.**

* **Ma nyílik meg a modern amerikai bar a Püspök-fürdőben.** Jazz-Band. — Autobusz-járat.

Az Atlantic nyári mozgó

1925. június hó 28 átol vasárnaptól kezdve

mindennap

délután 6 órakor, kitűnő filmekkel rendez

előadásokat tart.

Mindenki nézze meg Nagyvárad legújabb szenzációját!

* **Aláírták a francia-spanyol tengerészeti egyezményt.** Párisból jelentik: Briand aláírta a francia-spanyol tengerészeti egyezményt. Az egyezmény szövegét pén-teken közzéteszik.

* **Iván gör. kel. püspök súlyos beteg.** Kolozsvárról jelentik, hogy Iván gör. keleti püspök vesebajban súlyosan megbetegedett és operációnak veti magát alá. Tegnap magához hívatta Goga Oktavian volt minisztert és átadta neki végrendeletét.

* **Vasárnapi apróhirdetéseink árát szavanként 4 leiben állapítottuk meg.** A nagyvárad napilapok egyöntetű megállapodása ez, amit a munkabérek emelkedése tett indokolttá. Egészen jelentéktelen mérvben hárítjuk át ezzel hirdetőinkre meg növekedett költségeink fedezését, de egyelőre mentesíteni próbáljuk a közönséget újabb megterheléstől. Hétköznapi apróhirdetéseink árában változás nem történik.

* **Magyar—román vasúti tárgyalás Nagyváradon.** Irtnuk már arról, hogy a legközelebb magyar-román vasúti tárgyalások lesznek, amelyen többek között lefognak tárgyalni azt is, hogy a magyar vasutak a határon túl is bejöhessenek. Mint Bukarestből jelentik, a román-magyar vasúti tárgyalások július 30-án lesznek Nagyváradon.

* **Az amerikai nagybácsi volt a béke-évek álmainak csimborasszója.** Egy nagybácsi, aki természetesen milliárdos és aki remélhetőleg rövidesen meghal. Az amerikai nagybácsi fogalma helyébe ma az európai nagybácsi lép, akinek mincsenek ugyan milliói, de van egy csinos leánya, akit szívesen hozzáadna amerikai unokaöccséhez. Maciste ez a nagybácsi, aki egy Oceánjáró hajón a leghetetlenebb és legmulatságosabb dolgokat műveli utazótársainak és a film nézőközönségének szórakoztatására. A „Maciste Amerikában” című film ma és holnap látható a Dorian filmszínházban.

* **NAC—Egyetértés bajnoki vasárnap fél 6 órakor a Rhédeyben lesz megtartva.** Ezuton hozzuk a sportközönség tudomására, hogy egyes állítólagos felelőtlen egyének, akiknek sportműködésük csak anynyiban merül ki, hogy állandóan rémhíreket terjesztenek, a közönség félrevezetésére törekcszenek, ismétlően azzal, hogy a vasárnapi mérkőzés az új pályán lesz megtartva. Ami nem felel meg a valóságnak, mert az Egyetértés nem adta fel pályaválasztó jogát és így a mérkőzés a Rhédey-kerti pályán lesz megtartva. Balogh János.

* **A sztrájkoló párisi postások attakja.** Párisból jelentik: A sztrájkoló postások benyomultak a főpostára és kivetkék a dolgozó tisztviselőket és a közönséget. Esztig eltorlaszolja tartották az épületet. Később a rendőrség szétoszlatta őket.

* **Cseh fürdőkre vizum a Hegedüs Hírlapirodában.**

* Minden osztrák vonalra kedvezményes jegyet ad és Ausztriába féláru vizumot szerez a CFR hivatalos Menetjegyiroda.

* Délutáni előadás az Atlantic nyári mozgóban. Az Atlantic nyárimozgó alkotás igazgatósága újra beigazolta, hogy publikumának kényelméért minden lehetőséget megtesz s nem riad vissza semmiféle áldozattól, amivel halálját leróhatja vele szemben. A nagy hőségben, amikor az Apolló mozgó zárt helyiségében a filmek élvezését a nagy meleg nagyon károsan befolyásolhatja, gondolt egy nagyot és merészet és fényes nappal előadásokat rendez az Atlantic mozgóban, hogy ezt miként csinálja, azt nem áruljuk el. Tény az, hogy ezzel városunknak világvárosias színezetét nagyban emelte, talán az összes európai metropolisokat megelőzte s bár találmánya nem eredeti, hanem amerikai mintára készült, mit mőve von le ama érdemből, hogy közönségének kellemes, szellős, hűvös helyiségben kitűnő filmek levetítése mellett pazar élvezetet nyújt. Hogy ezt miként csinálta meg, erről mindenkinek személyesen kell meggyőződnie és pedig a naponkénti 6 órai kezdetű előadáson, szombaton és vasárnap pedig a 3 és 6 óras előadásokon. Az esteli előadások negyed 10 órakor, ugyanúgy, miként eddig, tartatnak meg, az új berendezés mit sem változtat a helyiség eddigi kellemességén.

* Kelmay és Vajda egyetlen hangversenye. Egész Nagyvárad kíváncsian várja a két kiváló tehetséges művészek a fellépését. Két éve, hogy innen elkerültek s ezen idő alatt olyan igazi ösztöne siker kísérte minden egyes fellépésüket, hogy ma már a világhírű énekesek nevei között emlegetik a Kelmay és a Vajda nevét. Egyetlen hangversenyük szerdán este lesz a Kath. Körben, hol naponta meg lehet váltani a jegyeket d. e. 10—12-ig és d. u. 5—7-ig.

* Stubenberg gróf és az érmiályfalvai gör. katolikus lelkész pöre. Régen húzódó ügyben hozott tegnap a kir. táblán ítéletet Mandra táblai tanácselnök tanácsa. Gramma agronomus a megyei bizottság megkerülésével saját hatáskörében elvett 32 hold földet gr. Stubenberg József székelyhídi nagybirtokos érmiályfalvai birtokából s azt átadta Perényi Emil érmiályfalvai gör. kath. lelkésznek. Gróf Stubenberg nem fogadta el törvényesnek az agronomus intézkedését és ügyvédje dr. Pelle János tanácsára a földön levő lucernatermést lekaszáltatta. Perényi Emil 32 ezer lei erejéig beperelte a gróft és a törvényszék, amint annak idején megirtuk, Perényi Emilnek megígérte a 32 ezer leit. A kir. tábla tegnap dr. Pelle János érveinek meghallgatása után Perényi Emil keresetével elutasította azzal az indoklással, hogy az agrártörvény nem ad jogot az agronomusoknak önkéntes ítélezésekre, jelen esetben is a megyei bizottságnak kellett volna döntenie a birtok felett.

Tenüő zongora 15000 leiert kapható Bul. Regele Ferdinand 14. szám Sternbergnél.

* Kilencven ezer leies közvetítő jutalék. Megírtuk annak idején, hogy a törvényszék Predovici tanácsa november 18-án megítélte Mikussay József volt tanárnak, ingatlanforgalmi ügynöknek az Agrár Takarékpénztárral szemben 90.000 lei jutalékot. Ugyanis a bank még 1923. február 7-én nevezett ügynök közvetítésével megvette Moskovits Miksa és nejétől Regele Ferdinand-úti palotájukat. A bank az ingatlant október hó 2-án fizette ki s így végleges szerződést is csak akkor kaphatott. Moskovits Miksa kifizette a jutalékot, ellenben a bank kétségbevetta annak jogoságát, mert szerinte február 2-án az ügylet nem jött létre, csak október 2-án s akkor az ügynök az ingatlant nem közvetítette.

tette. Így került a jutalékper a bírósághoz, amely két és fél év után, végre tegnap befejezést nyert. A tábla a törvényszék ítéletét, amely 90.000 lei jutalék, perköltség és 5 százalékos kamat megtérítésben marasztalta el a bankot, helybenhagyta, de az 5 százalékos kamatot a perrendtartás újabb rendelkezéséhez képest 13 százalékra emelte fel.

* Pöstyén iszapja évszázadok óta művel csodát és világhírűvé tette ezt a fürdőt. Pöstyénben minden rendű és rangú beteg megtalálja a neki legjobban megfelelő elhelyezést, mert a fényes berendezési Thermania Palacetól a legszerényebb szobáskáig minden nívó képviselve van. Jó polgári lakás ellátással napi 50 ke-től feljebb. Aki nem utazhat, használja otthon Pöstyén eredeti iszapját. Beszerezhető minden gyógyszertár utján, vagy a főlerakattól: Singer László, Timisoara II, Strada P. Tegle No 2. Felvilágosítások a fürdőről ugyanott.

* A kolozsvári magyar drámai társulat vendégjátéka a legnagyobb szellemi eseménye Nagyváradnak.

Püspökfürdői fürdővonalak menetrendje

Nagyváradról indul délelőtt 8.48, 11.50, délután 2.45 3.46, 7.25, 9.50. Várad-Velencéről délelőtt 8.58, 12.00, délután 2.55, 4.55, 7.35, este 10 órakor az utolsó vonat naponta közlekedik. Nagyállomástól II. oszt. jegy 26 lei, nagyállomástól III. oszt. jegy 14 lei. Várad-Velencéről II. oszt. jegy 14 lei, III. oszt. jegy 8 lei. Autobusz-járatot önránként a Fekete-Sástól. Kőny a Jancsi, Nagyvárad közönségének kedvelt zenekara a nagy Terasszon naponta háromszor hangversenyez.

* Orbán Sándor testnevelő iskolájában (Str. Rimanóczy-utca 13.) július hó 1-től szeptember 1-ig 2 havi nyári torna és vívó tanfolyam nyílik. Az oktatás délelőtti órákban lesz. Főlvétetnek középiskolai tanulók, kisgyermek és a reggeli órákba felnőttek. Bővebbet a főnti torna és vívó tanteremben.

* Magyar, német, cseh, szerb, olasz, francia vizumok pontos elkészítése csak a Hegedűs Hirlapirodában révén.

* Goldstein Regina női kalapüzletét Vlahuta (Szt. János-utca) 4. alá helyezte.

Ideál cipőkrém kapható a Mihai Viteazul (Nagy-piaci) elárulító helyen és STERN börtületben. Str. Avram I. (Kossuth-u) 9.

* Egy „leépitett” igazgató, egy „reduskált üzemű” gyáros, egy „kiegyezett” kereskedő és egy „kisebbségi” részvényes naplója. Ezen cím alatt van összefoglalva és állandó rovatként feldolgozva az egész erdélyi és bányási közgazdasági élet minden fázisa és riportzerű eseménye, a „Pénzvilág” közgazdasági folyóiratnak minden hó elsején megjelenő számban. Az érdekesítő és változatos tartalmu, de mindig izléses stílusban megírt folytatásos cikksorozat mint egy élő színpad jelenik meg az olvasó előtt. Szerkesztőség és kiadóhivatal: „Pénzvilág” Oradea-Mare, Str. Jókai 17. Telefon 9. Mutatványszám díjtalanul.

Központi Áruházban, Regele Ferd. (Rákóczi)-uton női és férfi fehérneműk, gyermek tricók, harisnyák, zoknik és rövidáru cikkek a legolcsóbban szerezhetők be.

* Nyaralni utazik külföldre? Vizumokat a Hegedűs Hirlapirodában vegye meg, mert akkor a határokon sehol utazási akadályok nem lesznek.

Concert zongora rövid 28.000 leiert kapható Bul. Regele Ferdinand 14. sz. Sternbergnél.

* Ujságírók Almanachja. Az Erdélyi és Bánáti Népkisebbségi Ujságírók Országos Szövetségének elnöki tanácsa a napokban Kolozsváron tartott értekezletén elhatározta, hogy Almanachot fog kiadni, amely hírképét fogja adni az impériumváltozás utáni magyar s általában a kisebbségi ujságírásnak. Az Almanach szerkesztésével Kádár Imrét, a kitűnő kolozsvári ujságíró bízták meg. A díszes kiállítású könyvet számos fénykép fogja illusztrálni.

* Utazik külföldre? Vett már vizumot a Hegedűs Hirlapirodában?

* Bomba 6 lej az Eldorádóban.

* Magyar vizum 540 lei, 24 óra alatt kész. Bárhová érte küldünk. Telefon 1301. Hegedűs Hirlapiroda.

SZÍNHÁZ

HETI MŰSOR:

27-én, Szombat d. u. fél 4 órakor: Főpénztáros ur, bohózat, a kolozsvári magyar színház drámai társulatának 34ik vendégjátéka.

27-én, Szombat este fél 9 órakor: Ezüstlakodalom, vígjáték, a kolozsvári magyar színház drámai társulatának 44ik vendégjátéka.

27-én, Szombat éjjel 11 órai kezdettel: Tavasz ébredése, dráma, a kolozsvári magyar színház társulatának 54ik vendégjátéka.

28-án, Vasárnap délután fél 6 órakor: Csirkefogó, vígjáték, a kolozsvári magyar színház drámai társulatának 64ik vendégjátéka.

28-án, Vasárnap este fél 9 órakor: Asszonyáldozat, dráma, a kolozsvári magyar színház drámai társulatának vendégjátéka.

Hétfőn délután öt órakor Gyermekelekedés. Antalfy Margit balettdövédekének fellépésével.

29-én, Hétfőn fél 9 órakor: Haláltánc, dráma, a kolozsvári magyar színház drámai társulatának 84ik vendégjátéka.

Szerdán: Arnyhalász bemutatója. Baló Elemér, a budapesti Renaissance-színház művésznőnek fellépésével.

Kolozsváriak bemutatkozása a „Déli-bában”

A tizennyolcéves kamasz víziója a „Déli-báb”. Az a színes, forróhomokon és forróvérből felderengő édes látomás, ahogyan tizennyolcéves fővel valamennyien tökéletesnek, szépnek, hibátlanak, isteneknek látjuk meg a „Nőt”. Csakhogy Vajda életképében a Délibáb-nőnek férje van és életigényei is vannak, amik a kamasz szemében gyalázatosnak tetsző megalkuvásokra kényszerítik a pompás asszonyideált. A tizennyolcéves kamaszt, akinek minden büszkesége abban összpontosult eddig, hogy életében sohasem hazudott, a nagy nő megalkuvásai magukkal rántják a lovagias füllentésekre. Ez a kis örvénybezuhanás tépi szét aztán véglegesen a nőről kirajzolódott „Déli-bábot” ifjú szemeknél elől.

A kolozsvári Magyar-színház drámai társulata, vendégzereplésének első estélyén hozta ki a Délibábot Nagyváradon. És hogyha Nagyvárad közönsége a színpadon az intellektuális művészt csak tizedrészt kedvelné úgy, amint a látványosságot kedveli: akkor a kolozsváriak előadása nyomán fájdalmas délibábja foszlott volna szét annak a fel fogásnak, hogy Nagyváradon is van az operettigye nyeken felülemelkedő komoly színezetünk.

A kolozsvári vendégzereplés első estélye a legforróbb siker jegyében pergett le. Mindenekfelett Poór Lili tökéletes alakítása adta meg a bemutatott stílusát, nagyvonalú lendületét. Ahogyan Poór Lili pusztá színpadróbbanásával nyitni tapost követelt, ugyanazzal az imperatív művészettel fojtotta el bennünk a lélekzetet hosszú tízperceken át fokozottan kibomló sokoldalúságával. Illúzió volt és elhivatottság a játékában.

Hogy a kamasz szerepében nyújtott reális, egészséges alakítást. Talán az organumával nem bírta egészen végigvezetni azt a fiatalos üdöséget, amit kiforrott játéka és intelligenciája megoldott és ez az elmaradás helyenként alig észrevehető diszonanciákra vezetett. Ragyogó komikát ismertünk meg Miklósi Margitban, akinek páratlan humorát

gi nagy elődökkel vetekedő izlés és intuición szötte részül. Szív és örökifjúság színezte Lauczkó Arankának, ennek a drága törekény művészaszonynak a játékát és fulmináns hatással játszott brigács Sándor. Benne a Délbáb szatirai kulmizáltak. A groteskségnek éppen csak határáig óvatodott el nagyszerű megfigyelő képességeivel s ez óvatosság leglendületesebb karrikirozásait és egóvta a tulás kilengéseitől.

A legapróbb részletekig művészi rendezés örme Janovics Jenőé, a kolozsvári színház ki-
nő direktoréé.

A publikum pedig hálás volt. Az arcokra kiült élmény gyönyörűsége és olyan ovációban részette a kolozsváriakat, ami a következő es-
kerének innár döntő erkölcsi zálogává zájcsodott.
(t. g.)

A SZÍNHÁZI IRODA HIREI:

— A kolozsváriak vendégjátéka sorozatos pre-
erekkel. A kolozsvári Magyar-színház drámai mű-
színeket öt napos vendégjátéka nemcsak azt je-
nti, hogy a kiváló drámai együttes művészetében
önörökdíthetik a nagyvárad publikum, hanem
is, hogy ezeken a napokon a magyar és a nem-
tőzi drámairodalom eddig még nálunk ismeretlen
mkeit is megismerhetjük. Olyan gazdag program-
al jöttek át a kolozsvári vendégek, hogy minden
yes előadás külön meglepetést tartogat a publi-
um számára. Az eddig lejátszott három színmű-
úság bizonyosságot szolgáltatott amellett, hogy a
ndégek a program tekintetében is a legmagas-
bb nívót tartották szem előtt. Az összes előada-
kon a kolozsvári társulat minden kiváló művésze
szí vesz. Poór Lili, Laczkó Aranka, Miklóssy
argit, Baróthy Erzs, Izsáki Margit, K. Tóth Er-
i, Marsi Gizi, Táray Ferenc, mint vendég Mi-
lyfi László, Forgács Sándor, Kemény László,
zelle Lajos és Hoykó Ferenc játszik a vezető sze-
pet. Nagyvárad közönségének soha nem kínálko-
ott még ilyen alkalom arra, hogy egymásután meg-
merkedhessenek a világhíres drámaikkal és vigjáté-
okkal olyan precíz előadásokban, mintahogy azo-
at a kolozsváriak fogják bemutatni.

— Balló Elemér az Arnyhalászbán. Fokozott ér-
klóddal várja a közönség a nagyszerű budapesti
űvésznök: Balló Elemérnek szerda esti fellépét,
onikor az Arnyhalász főszerepét fogja játszani.
alló Elemér csodálatos karrierje ezzel a szereppel
adult ki, ami azt jelenti, hogy szerdán este a leg-
ökeletesebb művészi teljesítményben lesz része a
agyváradinak. Az Arnyhalász többi szerepét a
rsulat legjobbainak kezében van.

MOZI

— Newyork és Nápoly legszebb utcái és
ghatalmasabb épületei láthatók a „Maciste
merikában” című 6 nagy felvonásos filmben,
elyek főszerepét az erő bravurjától híres
aciste alakítja. A film legnagyobb része egy
ási Océán-járó hajón játszódik le s a nézők
odálattal ismerik meg ennek az uszó város-
ak pazar lényiségét. Előzőleg színre kerül
Malek és a kísértetek” című 2 felvonásos
önyörű amerikai burleszk, a főszerepben
uster Keatonnal. Jön: „Taifun” (Vihar utcá-
on és lelkében), a főszerepben Warren
errigan.

— Én öltem! Ez a címe az Atlantic- és
pollo-morgók legújabb, kitűnő társadalmi
amájának, amelyben Sessu Hayakawa, a
pánok büszkesége, a „Csala” főszereplője és
ugyette Duflos, ez a gyönyörű szép francia
mdiva játszik a főszerepeket. Ez a kitűnő
lm ma megy utoljára. Holnap, vasárnap elő-
r: „Stanley”. A legnagyobb Dzsungel-film.
wington és Stanley életveszedelemes kutatásai
legsötétebb Afrikában.

TÓZSDE

Zürich, június 26. Nyitás: Berlin
22'26. Newyork 515, London 2503 fél, Pá-
is 2370, Prága 1525, Budapest 0.0072'55,
Bukarest 237 fél, Bécs 0.0072'55.

Bukarest, június 26. Zárlat. Devi-
ák: Páris 1020, London 1064, Newyork

217 háromn., Milanó 814, Zürich 32 fél,
Wien 30'70. Prága 648.

Valuták: Font 1050, frank 1050, svájci
41 fél, lira 820, dinár 365, dollár 216 egyu.,
osztrák 31, magyar 31, szokol 640.

Zürich, június 26. Zárlat: Berlin
122'62, Amsterdam 206 háromn., Newyork
515, London 2503 háromn., Páris 2370, Mi-
lanó 1880, Prága 1525, Budapest 0.0072 fél,
Belgrád 890, Bukarest 237 fél, Varsó 98
egyny., Bécs 0.0072'55.

Budapest, június 26. A pénteki érz-
tékpapír-zárlat: Angol-M. 32, Kereskb. 945,
Első Bp. 141, Kőszén 2825, Ganz-D. 1902,
Cukor 1850, Nasic 1650, Magy. H. 349,
Pesti H. 2200, Beocsini 990, Uríkányi 965,
Ganz-V. 1020, Guttmann 480, Tröszt 176,
Osztr. H. 127, Borsod-Misk. 185, Borsodi
szén 43, Fegyver 635, Izzó 1050, Ofa 480.

A lómadár

— Regény —

10

Írta: Bónyi Adorján

Egy este azután, előadás közben, egy
fiatalember kopogtatott be Tóth Eszter
öltözőjének ajtaján. A színész nő nem volt
egyedül az öltözőjében, két kolleganője
ugyanabban a szobában festegette magát a
harmadik felvonásra. A kőhegyi színház-
nak mindössze három öltözője volt, egy
a férfiaknak, egy a nőknek és egy a ki-
válóbb női tagoknak. A kőhegyiek épp
oly büszkéek voltak a három öltözőre, mint
arra, hogy a színi szezon idején nem en-
gedtek harangozni a színházzal szomszéd-
os református templomban, mert a haran-
gozás zavarja az előadást. A kőhegyiek
ezekután méltán mondhatták magukat kul-
turberekeknek.

Téhat egy szép estén egy fiatalember
kért bebecsátást a kiváló nők öltözőjének
ajtaján. Minthogy ennyi bátorság egy férfi-
embertől vidéken legalább is szokatlan
volt, a három hölgy csodálkozva és ha-
bozva nézett össze. Szerencsére, harmóju-
kon volt annyi ruhanemű, amennyi rendes
körülmények közt egy nő testét van hi-
vatva díszíteni, így hát nyugodtan mond-
hatták a szokatlan és vakmerő idegének,
hogv: szabad.

A megnyerő kinézésű fiatalember be-
lépett az öltözőbe és széles, meghitt, de
igen kedves mosolygással arcán, egyenesen
Tóth Eszter felé közeledett.

— Kezit csókolom. Nem ismer meg,
Eszti?

Tóth Eszter csodálkozott és a fejét
rázta. Nem, nem ismeri meg.

— Ugyan, ugyan — mondta a fiatalem-
ber nagy és őszinte csodálkozással. —
Emlékezzék csak vissza. Pesten...

Tóth Eszter felhúzta a szemöldökét.
Pesten? Hiszen ő soha életében nem volt
még Pesten.

— Bizony, Pesten! — folytatta diadal-
masan a fiatalember. — Pesten ám, ami-
kor maga a Királysínháznál vendégszere-
pelt. Három estén keresztül. Hü, a kutyafá-
ját, micsoda szép három este volt!

Tóth Eszter szinte kővé vált ámulatá-
ban. Soha életében nem vendégszerepelt
Budapesten. Nemhogy a Királysínház van,
de még a Feld papánál sem. Mit akar ez
az elszánt fiatalember, akit sose látott és
aki egyszerűen betáitott ide egy ilyen rette-
netes hazugsággal. Tóth Eszter meglepeté-
sében nem tudott szóhoz jutni.

De a fiatalember nem is nagyon en-
gedte volna. Mert szaporán és vidáman
folytatva tovább meglepő leleplezéseit
Tóth Eszter nem létező multjából:

— Na várjon, majd eszébe juttatok
mindent. Első este véletlenül betévedtem a
színházba, mikor maga ott vendégszerepelt
és annyira meghódított, hogy mind a há-
rom este megnéztem, ugyanebben a sze-
repen. Nem csak én jártam így magával,

hanem nagyon sokan, akik első este látták.
Mit mondjak? Egyszerűen megbolondí-
totta a legöregebb pesti színházi rókákat
is. Olyan sikere volt, amilyenre kevésre
emlékeznek Pesten. No, gondoljon csak
vissza? Miben is lépett fel?

(Folyt. köv.)



Értesitem Biharmegye és Nagyvárad
város nagyerdemű közönségét, hogy
17 év óta fennálló

fűzőszalonomat

Str. Iosif Vulcan (Nagy Sándor-u.) 1.
szá. alól Regele Ferdinand (Rákóczi)
ut 20. szám alá (az udvarba) helyeztem
át. — A n. é. közönség szíves pártio-
gását kérve, teljes tisztelettel

IZSÁK LIDIA.

Palesztinába utazók figyelmébe!

Legyorsabban a héber שפת עמנו
nyelvét csak a Ráth-féle
tanulással sajátíthatják el. — Kapható: az

„EZRA” könyv- és papírkereske-
desben, Str. Baross-u. 7.

Egy önálló

német levelező és egy gya-
kornok felvétetik. — Írásbeli
ajánlatok a Granaria Áruraktár rt.
igazgatóságához küldendők.

Egy vagon új

gabonazsák

megérkezett. Legolcsóbb árban eladásra
kerül SPITZER zsákkereskedőnél
Strada Nicolae Iorga (Zöldfa-utca) 21 sz.
Telefon szám 4—34. Flóküzlet Szatmáron.

Eladó: Hat lakásos ház Oltenia (Csengeri) u. két
üzlethelyiség és pékműhellyel, átadó üzle-
tel, jó lakással. Str. Alexandrii (Teleky)-utcai villamos
megálló mellett átadó lakással 340.000; Strada Răului
(Vitéz-u.) átadó üzlettel, jó lakással 290.000; Gen. Hol-
ban (Széles-u.) létesítendő villamos mellett 250.000;
Alexandrii (Teleky)-utca elején átadó háromszobás la-
kással 400.000. — Házak, földbirtokok, szőlők.

Csapó, Str. Akadémiei 6. sz.

KEFEKÖTŐ szakmában képzett segé-
dek jó fizetéssel azonnal felvesszünk
Klatrobez Cluj, Strada Metilor 61.

Meghívó

A Tenkei Keresk. és Áruforgalmi R-T 1925.
július hó 5-én d. e. 9 órakor saját helyiségében

rendes évi közgyűlést tart,

melyre a m. t. részvényesek meghívotnak. Tárgy-
sorozat: 1. Az 1924-ik üzletév mérlegének s az
erre vonatkozó igazgatósági és felügyelő-bizottsági
jelentéseknek elfogadására vonatkozó határozat.
2. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság részére a
a felmentvény megadása. 3. Határozat a társaság
feloszlása és felszámolása kérdésében. 4. A felszá-
molók kinevezése. 5. Esetleges indítványok.

Tenke 1925. VI. 25.

Az Igazgatóság.

NAPELLENZŐ

és rolettavásznak, matrac-grádiak, butorszővelek
nagy választékban SPITZER kárpitoskellékek
szaküzletében Strada Nicolae Iorga (Zöldfa-utca) 21.

Publicațiune

Societate pe Acții pentru comerț de Lemne
și Ferestrau cu Vapor Oradea-Mare va ține adu-
nare extraordinară în ziua de 12 Iulie 1925 orele
10 în biroul lui Arpad Balogh în Oradea-Mare,
Str. Iosif Vulcan Nr. 6. la care direcțiunea socie-
tății invita pe acționarii prin prezenta publicați-
une. Ordinul de zi al adunării generale va fi ur-
mător: Deciderea în chestie lichidării a societății.
Cei cari voiesc a lua parte la adunarea generală
sunt obligați conform dispozițiunilor relative ale
statutelor ca sa depuna acții lor cu trei zile înainte
de adunarea generală în biroul al societății mai
sus indicat. Direcțiunea a Societății pe Acții pentru
Comerț de Lemne și Ferestrau cu Vapor Oradea-Mare
Oradea-Mare, la 26 Iunie 1925.

A legkisebb hirdetés ára 30 le

A NAGYVÁRAD APRÓHIRDETÉSEI

Az apróhirdetés ára 30 le

Levelezés

Felkérem Schlosser E zsi-két tudassa címét e lap kiadóhivatalával. Gartner Mici Borbála barátnőjéről levele van.

Arca polásra használja az Agl-oremet, melytől arc-bőre szép, tiszta és üdül. — Kapható drogériákban és illatszertárakban. Főlerak: Diana-nyógyszertár Oradea Mare.

OKTATÁS

Amerikai angolt tanító nyelvtanár keresünk. — Nagyvárad szerkesztősége délután 4-6 ig.

LAKÁS

Nyaralásra kiadó kétszoba, ugyanott esetleg ékező is kapható: Tudoszanatium felett, Cibere villa. 1881

Átadom központban levő szobát butorral együtt gyermektelen házaspárnak is. Érdeklődők forduljanak Rudolf Mosse hirdetsi vál a'ához. 1954

Kapual: tti üzleteliséggel be-rendezéssel olcsó bér melletti átadó. Str. Nic. Iorga (Zöldia-ut.) 19. 1950

Hetenként 1 napot töltök Nagyváradon. Erre a napra különbejáratú butorozott szobát keresek. Ajánlatokat „Nagykereskedő” jel-igére a kiadóba kérek. 1946

Alkalmazás

Borítók munkások és tanulóknak felvételnek a Pelikan borítékgyárban: Strada Cășăpiei (Mészáros-utca).

Önállóan főzni tudó min-den kis családhoz azonnal belépésre felvétel. Cim a Sonnenfeld nyomda portásánál. 1956

Tanuló leányt felvesz a Sonnenfeld R-t. vonalozó intézet.

Utazó, ki a cipő, kalap, temp és férfi divat szak-mában teljesen jártas, Erdély és Bánátban teljesen bevezetve, román, magyar és Német nyelvtudással azonnaira állást keres. Cim a kiadóba kér.

Ügyes megbízható szoba-lányt keresek. Cim a kiadóban. 1938

Molnári keresek 8 járatú csikszítás malomba, jözsef malom Bihardőszeg. 1941

ROGER & GALLET
FEHÉR ÉS EGÉSZÉSEGES fogai lesznek ha
ROGER & GALLET udortelefons
SAVON DENTIFRICE
FOG SZAPPANT használ
ALUMINIUM DOBOZBAN
SAVON DENTIFRICE
KÉSZLET
LÉVEGÉSGÉLEN
Ezkezes után használjon
ROGER & GALLET SZÁJVIZET
KELLEMEZŐ A FÉLÉSZÉSEGES
ROGER & GALLET

Tisztességes szakácsné keres azonnaira dr Feldné Bul. Reg. Ferdinand 7. 1951

Gyermekeket házaspár, szerelő, jobb házmesteri állást vagy hasonló alkal-mazást óvadékkal vállal. „Szerelő” jelige, kiadó to-vábbá. 1886

Kereskedelmi érettségivel bíró könyvelésen, ma-gyar-német levelezésben és gyorsírásban jártas egyén, magas fizetési igény nélkül, azonnali belépésre állást keres. Cime a He-gedüs Hirlapirodában. 1947H

Utazó a cipő szakmából, ki Erdély és a Bánátban jól be van vezetve. Román, magyar és német nyelvtu-dással mellobbi belépésre állást keres. Cimet a Nagy-várad kiadóba kér. 1949

Adás-Vétel

Eladó 2.0 beköltözhető há-zak, kisebb-nagyobb ke-dvező fizetéssel. Szőlők, földbirtok. Weisz Gizi, Strada Matei Basarab (Nyomda-ut.) 4. 1929

Üzleti berendezés, masszív er gres és detail, fűszer, vas, rőfös áruknak darab-onként is eladó. Cim a kiadóban. 1945

Eladó kiadó és cserelaká-sát 24 óra alatt diszkrétan elintézem. — Weisz Gizi, Str. Matei Basarab (vlt Nyomda-ut.) 4. 930

Használt férfi és női ci-pők olcsón eladók. Str. Cuza Voda (Szacs-vay-ut.) 19. sz.

Eladó beköltözhető 4 la-kások ház félhold gyümöl-csőssel 290 ezer lei. Weisz Gizi, Str. Matei Basarab (Nyomda-ut.) 4. 1928

Eladó 1 új emeletes ház a központban 1,700.000. több magánház, 1 a Piața Mihai Viteazul (Nagy-piac) gyárhelyiséggel, több szőő és földbirtokok 15 holdtól 60-ig. Vidéken 235 hold szép uri lakással, azonnal átadó. Értekezni V. Toma Józsefnél str. Tache Ionescu 21. 3-401 6 ig. 1820H

Eladó központban magán-ház 170.000 leiert. Pianino fekete, elsőrangú eladó. Cim a kiadóban, 1956

Tescheni vajjal csak a gróf Pongrácz-féle uradalmi tea-vaj egyenlő minőségű. Minden jobb fűszerüzletben kapható. Főelárúsítás Wurst cégnél. Telefon: 40.

Keresztény családós ember keres f. é. szeptember 1-re több évre bérbe a vasuti állomás közelében 2-3 szobás **magánlakást** kertet, pircével és melléképületekkel esetleg megvenném. Szíves ajánlatokat kérek. Ávas-völgyi Faipar Baie—Bicrad. Ügynökök kizárva

Publicațiune

Ordonându-se lichidarea firmei Soci-etate Anonimă Pentru Export de Lemne Oradea-Mare sucursala călătele, conform art. 202 a codului comerțial invit pe cre-ditori acestei societăți că in termen de 6 luni să si anunte creanțele la adresa subsemnatului lichidator.

Oradea-Mare la 22 Iunie.

Adalbert Gottlieb
Str. Oltenia 22.

Vegyiileg **TISZTIT, MOS, VASAL BORGOS** vegytisztító, Bazár épület (Színház mellett.)

ESŐERNYŐ legolcsóbb a készítőnél **ROSENBERG TESTVÉREK** Iorga (Zöldia-ut.) 8. - Behuzás javítás gyorsan készül.



Természetes ásványvíz
VICHY
A francia állam forrásai

Celestins- köszvény, hólyaghurut, cukorbetegség, izületcsuz
Grand-Grille-májbetegségek
Hopital- gyomorbaok
Vichy-etat-só emésztés elősegítésére szolgáló sósvíz házikészítésére
Vichy-etat pasztillák ebéd utáni emésztésben igen kellemes
Óvakodjunk az utánzatoktól.

Vezerképviselőt:

DROUGERIA CARMEN SYLVA Bul. Regele Ferdinand No. 11.

Eladó egy szakei, egy mellény és egy tiszta új gummi kabát. Zsizi s k ö v Rudolf férfi szabó Strada General Holban (Széles-utca) 27. Nagáll-utca sarok

Eladó ház, 1 holdas kert és nagy udvar, 3 szobás lakás azonnal átadó Piața Unirii (Szent László-tér) közelében Értekezni volt Toma Józsefnél strada Tache Ionescu (Körös-ut.) 21. sz. 1867

Szép barok hálószoba el-adó. Piața Regina Maria (Bémer-tér) 3. 1940

Ház jóforgalmu fűszerüz-lettel, havi 70-100 ezer Leu forgalommal, eladó. Cim Hegedüs Hirlapirodában. 1918

Eladó Str. Take Ionescu (Körös-ut.) elején 2 szoba mellékhelyiséggel lakás, van több 1 szoba konyha, bu-torozott szobák konyha használattal. Weisz Gizi, Str. Matei Basarab (vlt Nyomda utca) 4. 1926

Házakat, telkeket, szőőket legelőnyösebben közveit Várady István, str. Nicolae Zsiga (Lukács György-ut.) 34. Telefon 17-28.

National cassát keres meg-vételre Anyal drogéria. 1948

Átadó központban fűszer-üzlet álméréssel. Cim a kiadóban. 1944

Eladó szép magánház be-költözhető 3 szobás lakás, virágos szőlős kerttel 270 ezer lei. Weisz Gizi, Str. Matei Basarab (Nyomda-ut.) 4. 1927

Eladó Pál-utca 17. sz. ház. Értekezni Némédinél, Ste-fan cel Mare 3. 1942

Eladó Str. Rimanóczy ut-cán 2 parkettés szoba, elő-szobával és több külön-bejáratú butorozott szo-bák konyhával is. Weisz Gizi, str. Matei Basarab (Nyomda ut.) 4. 1952

Egy szép mahagóni do-hányzó asztal, két győ-nyörü pius fotel, egy szép piros vasgő, egy toalett tükör, asztal, képek, köny-vek, zsiros bodon, levél-nyomó prés, vas láda és mindenféle apróságok na-gyon olcsón eladó. Özv. Schwartzné, str. Densu-sianu (Jókai-ut.) 12. 1955

Eladó központban 2 p-kettős szoba, konyha, földszoba 35 ezer Lei, 8 e-évi bér, azonnal el-ek-tőzhető. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyom-utca) 4. 1918

Házak eladók. Házala megbízásokat vállalkunk. Kölosököket megszerző Magánpénzelet jutalek kihezelyünk. Adásvételi Parcul Traian 12. Értesi délután.

Külföld

Piliss és gouvrye mun nagyon olcsón készült Str. Alexandri (Teleky-22, kapuval szemben.

Megnyilt!

Str. Gen. Mosoiu (Mezei M-u.) 1 alatti fiók

festék- és kefé-üzlet

STERN S. ENDRE

Vessünk

butorokat, szőnyegeket teljes lak- és iroda berendezéseket, Wertheim kasszát, zongorát, csillárokat, porcellánokat, régiségeket. Meghívásra házba megyünk.

Frenkel és fia

Butor, szőnyeg és régis kereskedők Str. Gen. Mosoiu (Mezey Mihai-utca 10.

KERÉKPÁROK VARRÓGÉPEK

állandóan raktáron. Javítások szakszerűen készülnek

KONRÁDNÁL Strada Baross-utca 10

Román-Magyar Magyar-Román

Ghetie szótár elad a Hegedüs Hirlap irodában.

Remélem

tudja már, hogy a Pannoniában vizumoztat DEUTSCH szótár Utóleveleket elintézt.

Butorok

gyári áron kaphatók a legfinomabbtól, a legolcsóbbig

Sleiner butorgyárosnál Avr. J. (Kossuth)-utca volt Faragó bőrzület

Kiadó

azonnal kettő és ha rom szobás lakás. „ARDEAL” irod főposta mellett.